

Italien-Fidenza: Elektricitet

OJ S 35/2016 19/02/2016

Meddelande om upphandling – försörjningssektorerna

Varor

Direktiv 2004/17/EG

Avsnitt I: Upphandlande enhet

---

**I.1. Namn och adresser**

Officiellt namn: EmiliAmbiente SpA

Postadress: Via Gramsci 1/b

Ort: Fidenza

Postnummer: 43036

Land: Italien

Att: Dott.ssa Monica Caffarra

E-post: [info@emiliambiente.it](mailto:info@emiliambiente.it)

Telefon: +39 0524688506

Fax: +39 0524528129

**Internetadress(er):**

Upphandlande enhet: <http://www.emiliambiente.it>

**Ytterligare upplysningar kan erhållas från:**

ovannämnda adress

**Förfrågningsunderlag och kompletterande handlingar (inklusive handlingar för ett dynamiskt inköpssystem) kan erhållas från:** Officiellt namn: Emiliambiente SpA

Postadress: Via Gramsci 1/B

Ort: Fidenza

Postnummer: 43036

Land: Italien

Internetadress: <http://www.emiliambiente.it/webpage.php?idpage=196>

**Anbud eller anbudsansökningar ska skickas:** ovannämnda adress

**I.2. Huvudsaklig verksamhet**

Vatten

**I.3. Tilldelning på andra upphandlande enheters vägnar**

Den upphandlande myndigheten handlar på andra upphandlande myndigheters vägnar: nej

Avsnitt II: Upphandlingens föremål

---

**II.1. Beskrivning**

**II.1.1. Den upphandlande enhetens benämning på upphandlingen**

Fornitura di energia elettrica e servizi associati a Emiliambiente SpA.

**II.1.2. Typ av kontrakt och plats för utförande eller leverans**

Varor

Huvudsaklig plats för byggnation/anläggning eller utförande: Provincia di Parma.

Nuts-kod ITD52 Parma

**II.1.3. Information om ramavtal eller dynamiskt inköpssystem**

Meddelandet omfattar ett offentligt kontrakt

#### **II.1.4. Information om ramavtal**

#### **II.1.5. Kort beskrivning av upphandlingen eller inköpet/inköpen**

L'appalto ha per oggetto la fornitura di energia elettrica e servizi associati ad Emiliambiente SpA (gestore del servizio idrico integrato) nell'anno 2017.

#### **II.1.6. Gemensam terminologi vid offentlig upphandling (CPV-kod(er))**

09310000 Elektricitet

#### **II.1.7. Information om avtalet om offentlig upphandling**

Upphandlingen omfattas av avtalet om offentlig upphandling: nej

#### **II.1.8. Information om delar**

Kontraktet är uppdelat i flera delar: nej

#### **II.1.9. Information om alternativa anbud**

Alternativa anbud accepteras: nej

### **II.2. Upphandlingens omfattning**

#### **II.2.1. Total mängd eller omfattning**

Quantità presunta di energia elettrica per il periodo contrattuale di fornitura 16 002,765 MWh (sedicimiladue/765).

Uppskattat värde, exkl. moms: 750 967,52 EUR

#### **II.2.2. Information om optioner**

Option: nej

#### **II.2.3. Information om förlängning**

Detta kontrakt kan förlängas: nej

### **II.3. Kontraktets löptid eller tidsram för slutförande**

Start 1.1.2017 Datum för slutförande 31.12.2017

## **Avsnitt III: Juridisk, ekonomisk, finansiell och teknisk information**

---

### **III.1. Villkor för kontraktet**

#### **III.1.1. Begärda säkerheter och garantier**

Non richieste.

#### **III.1.2. Huvudvillkor för finansiering och betalning och/eller hänvisning till de föreskrifter där dessa framgår**

Fondi propri della stazione appaltante (proventi da tariffa del sii gestito).

#### **III.1.3. Rättslig form som den grupp ekonomiska aktörer som tilldelas kontraktet ska anta**

Sono ammesse le forme previste dall'art.37 d.lgs 163/2006 e s.m.i. alle condizioni riportate nel disciplinare di gara e relativi allegati.

#### **III.1.4. Villkor för fullgörande av kontrakt**

Fullgörandet av kontraktet är förbundet med särskilda villkor: nej

### **III.2. Villkor för deltagande**

### **III.2.1. Behörighet att utöva yrkesverksamheten i fråga, inklusive krav på registrering i yrkes- eller handelsregister**

En förteckning över och kortfattad beskrivning av kraven: Possono concorrere tutti i soggetti di cui all'art.34 d.lgs 163/2006 e s.m.i. per i quali non sussistono le cause di esclusione previste dall'art. 38 dello stesso decreto.

La dimostrazione dei requisiti indicati nel capo III.2.3 dovrà avvenire nelle modalità previste dal disciplinare di gara.

### **III.2.2. Ekonomisk och finansiell kapacitet**

En förteckning över och kortfattad beskrivning av kraven: Non sono richiesti specifici requisiti.

### **III.2.3. Teknisk kunskap och yrkeskunskap**

En förteckning över och kortfattad beskrivning av kraven: 1)qualifica di soggetto idoneo ai sensi del d.lgs n°79/199 con qualifica di «grossista» autorizzato dall'Autorita' per l'Energia Elettrica il Gas e il Sistema Idrico (AEEGSI) da almeno un anno antecedente la data di scadenza di questo bando di gara.

2) avere attualmente attive non meno di 2 000 (duemila) utenze fornite.

### **III.2.4. Information om reserverade kontrakt**

#### **III.3. Särskilda villkor för tjänstekontrakt**

#### **III.3.1. Information om en viss yrkesgrupp**

#### **III.3.2. Personal som ska ansvara för utförandet av kontraktet**

## **Avsnitt IV: Förfarande**

---

### **IV.1. Typ av förfarande**

#### **IV.1.1. Typ av förfarande**

Öppet

### **IV.2. Tilldelningskriterier**

#### **IV.2.1. Tilldelningskriterier**

Lägsta pris

#### **IV.2.2. Information om elektronisk auktion**

En elektronisk auktion kommer att användas: nej

### **IV.3. Administrativ information**

#### **IV.3.1. Den upphandlande enhetens referensnummer för ärendet**

CIG - 65838160D7

#### **IV.3.2. Tidigare offentliggörande angående detta förfarande**

nej

#### **IV.3.3. Villkor för att erhålla förfrågningsunderlag och kompletterande handlingar**

(med undantag av handlingar för ett dynamiskt inköpssystem)

#### **IV.3.4. Sista datum för mottagande av anbud eller anbudsansökningar**

4.4.2016 - 13:30

#### **IV.3.5.**

## **Språk som får användas i anbud eller anbudsansökningar**

italienska.

### **IV.3.6. Minimiperiod under vilken anbudsgivaren är bunden av sitt anbud**

Antal dagar: 120 (fr.o.m. angivet datum för mottagande av anbud)

### **IV.3.7. Anbudsöppning**

Datum: 4.4.2016 - 14:00

Plats

Sede di Emiliambiente SpA — Via Gramsci 1/B — 43036 Fidenza (PR).

Personer som får närvara vid öppnandet av anbuden: ja

Legali rappresentanti dei concorrenti oppure soggetti (uno per ogni concorrente) muniti di specifica delega loro conferita dai suddetti legali rappresentanti.

## **Avsnitt VI: Kompletterande upplysningar**

---

### **VI.1. Är detta en återkommande upphandling**

### **VI.2. Information om EU-medel**

Kontraktet är knutet till projekt och/eller program som finansieras med EU-medel: nej

### **VI.3. Kompletterande upplysningar**

— la completa conoscenza e l'accettazione delle condizioni che regolano l'appalto riportate nel presente bando, nel disciplinare di gara, nello schema di contratto e negli allegati sono condizione di ammissibilità.

— tutta la documentazione sopra richiamata e' visionabile e scaricabile dal sito di Emiliambiente (url:<http://www.emiliambiente.it/webpage.php?idpage=196>). Nella stessa sezione (che si invita a consultare periodicamente) saranno pubblicate le risposte ai quesiti eventualmente pervenuti.

— sanzione pecuniaria di cui all'art.38 c.2-bis d.lgs 163/2006: 751 EUR.

### **VI.4. Överprövningsförfaranden**

#### **VI.4.1. Behörigt organ vid överprövning**

Officiellt namn: Tribunale Amministrativo Regionale (TAR) Emilia Romagna sez. di Parma

Postadress: P.le Santafiora 7

Ort: Parma

Postnummer: 43121

Land: Italien

#### **VI.4.2. Överprövning**

Uppgifter om tidsfrist(er) för överprövning: — entro 30 giorni dalla data di pubblicazione del bando di gara per cause che ostano alla partecipazione;

— entro 30 giorni dal ricevimento della comunicazione di esclusione per i concorrenti esclusi;

— entro 30 giorni dal ricevimento della comunicazione di aggiudicazione definitiva per i concorrenti diversi dall'aggiudicatario.

#### **VI.4.3. Organ som kan lämna information om överprövning**

#### **VI.5. Datum då meddelandet sänts**

15.2.2016